

تاریخ دریافت: ۹۶/۰۵/۰۶

تاریخ پذیرش نهایی: ۹۶/۰۶/۰۵

چالش خوانش عقل‌گروانه از آثار تاریخ‌نگاری ایرانی اسلامی کاربست تفسیر خلاصه‌وار در بازخوانی البدء و التاریخ

زهیر صیامیان گرجی^۱

سعید موسوی سیانی^۲

چکیده

البدء و التاریخ در بینگاه عصر تدوین تمدن اسلامی به قلم مقدسی تألیف شده و کشمکش‌های گفتمانی اندیشمندان در آن بازتاب یافته است. در عین حال، محققان معاصر آن را نمونه‌ای از نگرش عقلانی - فلسفی به تاریخ در سنت تاریخ‌نگاری اسلامی دانسته‌اند. بنابراین بازیابی «ایدهٔ کلیدی» مقدسی در نگارش البدء و التاریخ و «معنای بنیادین» آن، به عنوان مسئلهٔ مقالهٔ حاضر، مهم و ضروری می‌نماید. در پاسخ بدین مهم، مقاله در صدد نقد تاریخی البدء و التاریخ و بازنديشی در آن با تکیه بر مبانی نظری تعیین اجتماعی و فرهنگی معرفت و همچنین کاربست تفسیر خلاصه‌وار به مثابهٔ روش خوانش و نقد متن است؛ امتراجی که مقاله را عملاً به یک مطالعهٔ موردى در حوزهٔ «جامعه‌شناسی معرفت‌هرمنوتیکی» برای کاربست در نقد متنون تاریخی مبدل کرده است. از خوانش البدء و التاریخ بر مبنای این چارچوب چنین برمی‌آید که گسترش انسان‌گرایی اسلامی قرن چهارم، که همراه با جهان‌وطنی، دیانت‌گریزی و فردگرایی بوده است، به مثابهٔ بخشی از مؤلفه‌های تأثیرگذار اما طردشده ذیل گفتار بدعت در بافتار تاریخی این عصر، بدان گونه که جوئل

z_siamian@sbu.ac.ir

saeidmoosavi_1369@yahoo.com

۱ - استادیار دانشگاه شهید بهشتی

۲ - دانشجوی دکتری تاریخ اسلام، دانشگاه شیراز



کمر بدان می‌پردازد، زمینه‌ای را شکل داد که مقدسی به نگارش کتاب خود از منظر کنش گفتمانی معطوف به سلطه/طرد پردازد. در فصول مختلف کتاب، وی واکنش منفی خود به این شرایط را نشان می‌دهد و راه برونو رفت از این شرایط به زعم خویش بحرانی را بازگشت به سنت‌گرایی شریعت‌محورانه و تفسیر راست‌کیشانه مبتنی بر آن به مثابه تنها چارچوب ارزشمند در سامان‌دهی به زندگی مسلمانان می‌بیند. بنابراین بر خلاف خوانش عقل‌گروانه از این اثر، بازخوانی گذشته و روایت رویدادها در این اثر در چنین راستایی به شکل جدلی و هنجارین تدوین و بازنمایی شده است که ضروری است در نقد تاریخی گزارش‌های آن مورد توجه قرار گیرد.

کلیدواژه‌ها: البدء و التاریخ، نقد تاریخی، تفسیر خلاصه‌وار، جامعه‌شناسی معرفت هرمنوتیکی، انسان‌گرایی اسلامی، سنت‌گرایی.



مقدمه

شناخت ما از گذشته و میراث خود از دریچه منابع و بقایایی که از آن برده به جای مانده تحقیق می‌یابد (Meiland, 2010, 414). این منابع تاریخی، که بر اساس آن هویت فکری و فرهنگی خود را به شکل اجتماعی تعریف می‌کنیم، در اکثر موارد در قالب متون تاریخی صورت‌بندی شده‌اند (صیامیان گرجی و موسوی سیانی، ۱۳۹۴: ۱۱). از این روی در بازشناسی رویه‌های هویت‌یابی و هویت‌سازی فکری و فرهنگی، متون تاریخی نقشی کلیدی در راه‌یابی به افق معنایی گذشته و بازاندیشی فضای فرهنگی و سیاسی جوامع مورد بررسی مورخان ایفا می‌کند (احمدی، ۱۳۸۲: ۵۷۳). بر همین اساس، تجربه زیستن در فرهنگ اسلامی و سهیم بودن در جهانی که هر مسلمان می‌کوشد در هم پیوندی گذشته و سنت، به عرضهٔ تصوری از سنت اسلامی ریشه‌دار در گذشته تاریخی به مثابه منبع معتبر‌ترین حقیقت ایمانی اش بپردازد، موجبات اهمیت یافتن بازاندیشی متونی شده که شناخت انسان مسلمان از سنت مقبول خود را تحدید و تعین بخشیده است. بر این اساس می‌توان وظیفه متفکر مسلمان هر عصری در بررسی گذشته را، بازکشف آن حقیقت متعالی تحقق‌بافته در «عصر طلایی ایمان توسط سلف صالح» دانست. حقیقتی که اساس هویت جمعی اندیشمندان مسلمان و نسل معاصرش است. بنابراین بازاندیشی این دست از کتب امکان بازشناسی نظام گفتمانی حاکم بر مؤلف و متعاقب آن رهزنی بر بافتار تاریخی حاکم بر نگارش را فراهم می‌کند تا افق‌های نوینی برای نقد سنت فراهم شود (ارکون، ۱۳۹۵، الجابری، ۱۳۸۹) به خصوص که این آثار در عصر تدوین یعنی زمانه‌ای که میراث شفاهی و موضوعی متقدمان، به شکل مکتوب و منظم مجدد تدوین شد و آثاری جامع مانند تفسیر جامع البیان و تاریخ الرسل و الملوك طبری پدید آمد و در نتیجه جامعیت و در ضمن مانعیت آن‌ها که تحت تأثیر گرایش‌های فکری مدونان قرار داشت، نظام دانش اسلامی نیز منظم و منسجم شد (الجابری، همان: ۱۱۳-۸۷؛ شرفی، ۱۳۸۲)

از این روی نقد تاریخی به مثابه رویکرد و روش در بررسی متون میراث از اهمیت فراوانی برخوردار است. به همین جهت باسته است فراتر از وجه فنی قرائت متون، نقد را به عنوان یک کنش فکری - سیاسی برای بازخوانی متون تاریخی در نظر گرفت؛ متون

تاریخی که خود محصول یک کنش فکری- سیاسی هستند. به خصوص که بر اساس رویکرد سنتی نقد متون، محققان به بررسی ابعاد فرمی و زبانی و سبک نگارش و تدوین اثر و توصیفات کلی درباره ویژگی‌های فکری و گرایش‌های عقیدتی و شرایط زمانه مؤلف پرداخته‌اند و یا برخورد موضوع محور و بخشی با مؤلف و متن دارند که به مثله شدن متن و حاشیه رفتن معنای بنیادین متن و نیت مؤلف و ابهام در رابطه بین اجزای روشی نقد تاریخی یعنی نقد بیرونی و نقد درونی^۱ می‌شود. نقصانی که فراگذشتن از آن نیازمند استفاده از مبانی نظری در حوزه مباحث روش‌شناسی نقد متون تاریخی است. در جهت رفع این نقیصه است که مقاله حاضر می‌کوشد با طرح ایده تفسیر خلاصه‌وار با چنین مبنایی را ارائه نماید.

در واقع آنچه عمدهاً در تاریخ ادبیات نگاری و تاریخ‌نگاری تاریخ نوشته‌ها و در شیوه معمول نقد تاریخی متون تاریخی انجام می‌گیرد، بررسی ویژگی‌های سبکی/ادبی متون به مثابه موضوعات و فعالیتی صرفاً ذهنی و خیال‌پردازانه و یا بررسی تفکرات نویسنده خلاق از طریق مرور زندگی‌نامه‌ای مؤلفان آن با توصیف فضای کلی و عمومی تاریخی هر عصر به شکل فرم/محتوها است. رهیافتی که در آن بین اثر و دیدگاه‌های فکری و سبک ادبی مؤلف با فضای تاریخی به شکل مکانیکی و خطی ربط برقرار می‌شود و بر این انگاره تأکید می‌شود که با بیان وضعیت عمومی و کلی جامعه دوران مؤلف یا متن خاص می‌توان چیستی و چرایی ویژگی‌های فکری و ادبی - حوزه خیال‌انگیز و ذهنی - مؤلف و متن را شناخت. این شیوه بررسی موضوعات فکری یا ادبی یا نقد تاریخی متون را نقد انسان‌گرایانه می‌دانند. فرض این رویکرد بر این است که حوزه مستقلی از فرهنگ به نام ادبیات یا فکر وجود دارد و انسان خلاقی به نام متفکر یا ادیب می‌کوشد بر اساس تخیل خاص خود، تولید و تألیف ایده‌های اثر منحصر به فردش را ممکن سازد. اما آنچه در رویکرد تاریخی به موضوعات گذشته و نقد تاریخ‌گرایانه به متون به مثابه رویکردی متأخر در نقد ادبی اهمیت دارد، عدم تمایز و مرزبندی بین ادبی، متن فکری، متن تاریخ‌نویسی و انواع دسته‌بندی‌های موضوعی متون و قرار دادن همه آن‌ها ذیل متن تاریخی است. مبنای این رویکرد بازسازی

۱- درباره نقد تاریخی در آثار مختلف روش تحقیق در تاریخ مانند مولائی توانی (۱۳۸۶) و حضرتی (۱۳۹۰) و نورائی (۱۳۸۷) مطالعی آمده است اما به طور خاص درباره تبار و اجزای آن نگاه کنید به دهقانی (۱۳۹۰) و رضوی (۱۳۸۵).

بافت تاریخی هر دوران به مثابه فضایی است که نه تنها پدیدارهای تاریخی هر جامعه اعم از رویدادهای تاریخی تا متون تاریخی در آن شکل می‌گیرند، بلکه در ادامه همان رویداد/متن‌های تاریخی نیز همچون یک کنش گفتاری/اندیشه‌ای صورت‌بندی جامعه را در روابطی پیچیده شکل می‌دهند.^۱

در عین حال بایسته است ضمن توجه به ابعاد روش‌شناسی متون تاریخی و انواع آن، به اهمیت مبانی و نتایج و نیز پیامدهای فکری و فرهنگی نقد تاریخی متون به مثابه کنش فکری - سیاسی در افق معاصر جوامع اسلامی تأمل بیشتری کرد. چراکه رابطه معناداری بین خوانش و تفسیر متون تراث اسلامی و نتایج آن در تعریف هنجارهای فرهنگی و عقیدتی هر دوره و بازشناسی و بازخوانی آن در دوره‌های بعدی وجود دارد. بازشناسی و بازخوانی‌ای که با توجه به ابعاد سنت‌گرایانه تفکر و فرهنگ جوامع مسلمان صورت می‌گیرد.^۲

البدء و التاریخ مقدسی^۳ نمونه‌ای از این آثار است که در فضای گفتمانی یکی از مهم‌ترین بزنگاه‌های تاریخ اسلام (قرن چهارم؛ عصر تدوین) به نگارش درآمد. به تعبیر دیگر اثر او مشمول تلقی تاریخ به مثابه «عرضه گذشته قابل استفاده در قالبی است که بیش و

۱- علی‌رغم این که رویکردها و نظریات نقد متن بیش‌تر درباره متون ادبی و شعر تولید می‌شوند و به کار می‌روند، اما گرایش‌های جدید نقد ادبی در قالب نظریه ادبی، متون تاریخی را نیز در دایره شمول رویکردهای انتقادی خویش قرار داده‌اند. رویکرد نقد ادبی نوتاریخ‌گرایی از جمله این نظریات است که با محوریت مسئله قدرت، گفتمان، ایدئولوژی، برساختمانی واقیت و بازنمایی واقعیت، به معنای متون می‌نگرد و به تمایز بین‌ایین بین متن ادبی و غیرادبی قائل نیست. در این باره نگاه کنید به: (کیلگر، ۱۳۸۸، تمامی فصول؛ فتوحی ۱۳۸۷، ۳۸ - ۴۲؛ گرین و لیهان، ۱۳۸۳ - ۱۴۹ - ۱۷۵) و درباره مبانی فلسفی آن نگاه کنید به: (بنت، ۱۳۸۸، صفحات مختلف؛ سلن و ویدوسون، ۱۳۷۸، بخش‌های مختلف کتاب و ممچین برنس، ۱۳۸۴، تمامی فصول)، ارتباط عمده این دیدگاهها با حوزه‌ها و مسائل دانش تاریخ بر سر این نکته است که چگونه می‌توان واقعیت گذشته را که از طریق متون تاریخی به ما رسیده است شناخت، در حالی که از این منظر، واقعیت گذشته به واسطه متونی با قالب‌های زبانی و بر اساس فهم مؤلفان آن‌ها از گذشته به ما رسیده است و ماین در قالب نشانه‌ها و کشش‌های زیانی، آن‌ها را تفسیر می‌کنیم. در این باره نگاه کنید به (احمدی ۱۳۸۶، صص ۶۳-۴۷ و صص ۱۴۶-۱۴۲)

۲- در این باره نگاه کنید به (فیرحی ۱۳۸۷، ص ۶۸-۶۷). همین طور بنگرید به (الجاپری ۱۳۸۷. مقدمه؛ شیستری، ۱۳۹۱، قسمت‌های مختلف کتاب و ابوزید، ۱۳۹۴: ۱۰-۱۲)، (۵۱-۱۲۰).

۳- آن او را مطهر بن طاهر و مطهر بن مطهر ثبت کرداند و کنیه او بنا بر ضبط بعضی از نسخه‌های طبقات ناصری، ابونصر است. اطلاعی در باب زندگینامه این مؤلف در دست نیست. آنچه مسلم است این است که وی در سال ۲۵۵ هـ ق در نواحی شرقی ایران، و احتمالاً بست سیستان، این کتاب را تألیف کرده است. (شفیعی کدکنی، ۱۳۷۶: ۴۰-۳۸)



پیش از هر چیزی سازهای از زبان است برای دفاع از یک موضع فرهنگی» قرار می‌گیرد. بر اساس این تلقی، مورخان مسلمان همچون مقدسی انواعی از گذشته‌های قابل استفاده را در پاسخ به بحران‌ها و دشواره‌های عصری برساخته و این گذشتۀ قابل استفاده را در انواعی از سبک‌ها و ساختارهای زبانی با وجه بلاغی عرضه نمودند (میثمی، ۱۳۹۱: ۲۶).

چالش خوانش عقل‌گروانه از آثار تاریخ‌نگاری مسلمانان: ضرورت کاربرست روشن‌شناسی نقد متون

با عطف نظر به بازتاب گسترده کشمکش‌های گفتمانی عصر تدوین در البدء و التاریخ، تفسیر کتاب مقدسی می‌تواند کمک شایانی به بازنديشی نظم گفتمانی موجود در جامعه مسلمانان برای تعریف «جامعه اسلامی» در این برهه تاریخی بنماید. مشخصه‌ای که برخلاف رویکرد مقاله حاضر به نقد متون سنت اسلامی چندان مورد توجه آثار و پژوهش‌های پیشین صورت گرفته در مورد کتاب مقدسی قرار نگرفته است^۱ و عملاً روایتی مثله شده و بخشی از اثر مقدسی و فهم کلی بافت تاریخی آن دوران ارائه کرده‌اند در عین حال که آن را در ذیل تقسیم‌بندی دوگانه تاریخ‌نگاری توصیفی/حدیثی – تحلیلی/عقلانی تعریف کرده‌اند.

تاریخ تاریخ‌نگاری در اسلام اثر ارزنده فرانسیس روزنتال یکی از این آثار است که با عدم لحاظ نمودن بافت تاریخی نگارش البدء و التاریخ به برداشتی نادرست از این اثر دست یافته است. به باور روزنتال مقدسی نه تنها از منظر فلسفی به تاریخ می‌نگرد بلکه تاریخ را مادون فلسفه ساخته و در تلاش برای ایجاد اتحاد میان فلسفه و تاریخ بوده است «بدین‌سان نشانگر قصد مؤلف در نگرش به تمامی جهان و تاریخ از جنبه فلسفی است». (روزنال،

۱- برای نمونه‌ای از کاربرست روشن‌شناسی‌های نقد متن در بازخوانی آثار تاریخ‌نگاری اسلامی ایرانی این دوران نگاه کنید به والدم، مریلین (۱۳۷۵) زمانه، زندگی و کارنامه بیهقی، ترجمه منصورة اتحادیه، نشر تاریخ ایران، تهران، که البته با روشن‌شناسی کنش گفتاری به نقد متن تاریخ بیهقی و بازسازی رابطه گفتار بیهقی با زمانه و زمینه وی برداخته است هرجند در رویکرد و هدف با مقاله حاضر مشترک است اما در مصدق، مسئله و روش نقد متن متمایز است. همین طور اثر مشابه دیگری با این رویکرد و هدف آثار تاریخ‌نگاری اسلامی دوره میانه در دوره ایوبیان را بازخوانی کرده است، هیرشلر، کنراد (۱۳۹۵)، تاریخ‌نگاری عربی در دوره میانه: مؤلف به متابه کنشگر، ترجمه زهیر صیامیان گرجی، تهران، انتشارات سازمان سمت.

۱۳۶۵: ۱۳۵-۱۳۶). چنانکه در صفحات آتی مشخص خواهد شد و برخلاف باور روزنたل مقدسی نه به دنبال نگارش اثری تخصصی در حوزه تاریخ بوده و نه رغبتی به اتحاد فلسفه و تاریخ و نگریستن به تاریخ از منظری فلسفی داشته است هرچند در مطالعات حوزه تاریخ‌نگاری اسلامی نیز ذیل پارادایم جستجوی عقل‌گرایی در جهان اسلام از جمله معتزلی بودن مقدسی صورت گرفته است (khalidi, 1976: 1-12). در همین راستای دیدگاه شرق‌شناسانه، روزنたل در خوانش و بازسازی تاریخ‌نگاری در اسلام با مبنای قرار دادن پارادایم افول، روایتی از تاریخ‌نگاری اسلامی به دست می‌دهد که هرچه از دوران ظهور آن می‌گذرد دچار تکرار شده (همان: ۹۸، ۱۵۳، ۱۵۵، ۱۶۵، ۱۷۲، ۱۷۳-۱۷۴) و با گذر از عصر طلایبی که با معیار حضور عقل‌گرایی – به معنای مدرن آن – سنجیده می‌شود در نهایت خالی از خلاقیت و ابداع دچار تکرار شده و تنها «وصله‌های ارغوانی» (همان، ۱۳۶) مانند مسعودی (همان: ۱۵۸)، مقدسی (همان: ۱۳۵ - ۱۳۶ و ۱۵۸)، مسکویه (۱۶۴ - ۱۶۳)، ابن خلدون به عنوان نقاط عطف منحصر به فرد بازمی‌نمایاند می‌شود که خود بحثی جدا می‌طلبد (هیرشلر، al-azemah, 2007: ۹-۱۱؛ درباره نقد این دیدگاه نگاه کنید به ۱۹۹۸: ۱۳۹۵ راینسون، ۱۳۹۲). شاکر مصطفی (۱۹۸۳) نیز در اثر خود درباره تاریخ‌نگاری اسلامی با چنین رویکردی به این موضوع می‌نگردد و محققان ایرانی نیز بدون تأمل در مبانی چنین پارادایمی آن را در بررسی آثار تاریخ‌نویسی با تفکیک آن به تاریخ‌نگاری روایی/حدیثی/توصیفی و تحلیلی/عقلانی/علمی لحاظ کرده‌اند بتنه با ارزش داوری منفی نسبت به روش توصیفی به علت تصور عدم کاربرد عقل‌گرایی در توصیف، تعلیل و تبیین گذشته (سجادی، ۱۳۸۵: ۴۵؛ آئینه‌وند، ۱۳۸۷: ۴۸۶؛ رضوی، ۱۳۹۴: ۳۱-۳۲ و ۶۲-۶۵). در زبان فارسی آثاری در مورد این کتاب منتشر شده که به مانند روزنたل نتوانسته‌اند معنا و هدف مقدسی از نگارش کتاب را در ارتباط با بافت تاریخی او به شیوه مقاله حاضر بازشناسی کنند. نخستین اثر مقاله دکتر سید ابوالفضل رضوی تحت عنوان بیانش و نگرش در تاریخ‌نگاری اسلامی (مطالعه موردي تاریخ‌نگاری ابن مطهر مقدسی) است که ضمن تأکید بر تلقی روزنたل مبنی بر تلاش مقدسی در پیوند میان فلسفه و تاریخ به کوشش مقدسی برای نگریستن از منظری معرفت‌شناسی و فلسفی به تاریخ تأکید می‌شود. او در کتاب خویش نیز به رویکرد تعقیلی

مقدسی در نگارش رویدادها تأکید می‌نماید (۱۳۹۴، ۱۴۰) در حالی که در مقاله حاضر کتاب مقدسی همچون تلاش یک سنت‌گرا برای به انزوا کشیدن جریان‌های عقل‌گرا به معنای پیشامدرن – یا به قول خود مقدسی، سو福سٹائیان – در جامعه اسلامی نگرسانی شود. البته پژوهش ایشان دو بصیرت از برای پژوهشگران پس از خود داشته است. نخست آنکه به صورت نظری بر تأثیر شرایط فرهنگی یک جامعه بر نگارش آثار تاریخی تأکید می‌نماید؛ هرچند به کاربست این بصیرت در بازشناسی گفتمان حاکم بر نگارش البدء و التاریخ بی‌توجه است. دوم آنکه بر جامعیت مباحث کتاب در همه حوزه‌ها تأکید نموده و بیان داشته که مقدسی در بی‌نگارش کتابی صرفاً تاریخی نبوده است (رضوی، ۱۳۸۵: ۵-۲۳). دومین اثر به زبان فارسی مقاله تحت عنوان بینش معرفت‌شناسانه در تاریخ‌نگاری مطهر بن طاهر مقدسی نگارش شهلا بختیاری و طاهره نظری ایلخانی آبادی است که به مانند دو اثر پیش نسبت کتاب مقدسی با بافت تاریخی و پیام و معنای اثر او در قبال این بافت را لحاظ نکرده است. البته نکته برجسته و قابل تقدیر این پژوهش تلاش در بازشناسی نگاه مقدسی پیرامون جایگاه تاریخ در سامانه معرفتی آن برهه تاریخی است (بختیاری و نظری ایلخانی آبادی، ۱۳۹۰: ۲۲-۱). اثر سوم مقاله آقای مسعود رضوی تحت عنوان تاریخ‌نگاری در پرتو خردگرایی / مطهر بن طاهر مقدسی است. نگارنده این مقاله نیز بودن توجه به ماهیت جدلی و بازتابنده البدء و التاریخ به یک شرح حال از نویسنده، محل تولد او، عقاید مذهبی مقدسی و محتوا و سرفصل‌های کتاب بسنده کرده است و تلاشی جهت بیان معنای بنیادین اثر تاریخ گلایه می‌کند. چنانکه در قسمتی از مقاله بدون توجه به تأثیر مؤلفه‌های بافتار تاریخی مقدسی بر نگارش اثرش و با چشم‌پوشی با ماهیت کنشگرانه تألیف کتاب از سوی مقدسی می‌آورد «عقل‌گرایی و توجه به نوعی فلسفه و ژرف‌نگری در امور، او را از یک توصیف‌گر تاریخ، به تحلیل‌گری خبره و معتقد به نوعی نظریه فلسفه تاریخ اعتلا می‌بخشد» (رضوی، <https://www.cgie.org.ir/fa/news/130202>) دیگر آثار موجود نیز در همین چشم‌انداز تألیف شده‌اند.

در حالی که برای فهم معنای بنیادین متن، توجه به بافت تاریخی که در آن از کلماتی مانند دانش، خرد، عقل و حتی فلسفه استفاده می‌شود ضروری است و گرنه دچار زمان‌پریشی مفهومی در خوانش متون پیشامدرن و بار کردن انتظارات مدرنی مانند عقلانیت خودبنیاد بر جهان و کنشگران و متون پیشامدرن خواهیم شد یا با مشابه‌سازی جامعه کنونی با جوامع و فرهنگ پیشامدرن، آن را به مثابه کلیتی همگون و تمایزیافته مانند جامعه و فرهنگ مدرن تصور خواهیم کرد به همین دلیل برای گذر از این نقصان در نقد البدء و التاریخ و سایر متون تاریخی مستلزم اتخاذ رهیافتی مناسب در تفسیر متن است. به نظر می‌رسد هرگونه رهیافت جهت بازشناسی فضای گفتمانی حاکم بر نگارش البدء و التاریخ بایست تلاشی در راستای پاسخ بدین سؤال باشد: طرح و انگیزه نهایی مقدسی از طرح مطالب موجود در کتابش چه بود؟ در نظر گرفتن این پرسش به مثابه مسئله مقاله در واقع جستجوی تبیینی برای علت نگارش البدء و التاریخ توسط مقدسی است. اما چگونه می‌توان پی به انگیزه نهایی و طرح مقدسی از نگارش این کتاب برد؟ پاسخ به چنین پرسش و مسئله‌ای، چشم‌اندازی روش‌شناسی برای کاربست تبیین تفہمی مسئله مقاله را ضروری می‌سازد. در تلقی نگارندگان تفسیر خلاصه‌وار^۱ روشی است که امکان مزبور را فراهم می‌نماید.

مبانی روش‌شناسی تفسیر خلاصه‌وار

چنانکه مکالا تصريح می‌نماید، مورخان پس از نوشتن روایتی متعارف^۲ از یک موضوع تاریخی به آن تاریخ بازمی‌نگرند تا بینند آیا امکان تلخیص آنچه گفته‌اند در قالب عبارات کلی وجود دارد یا خیر. آنان خواهان خلاصه‌ای از موضوع مورد بررسی خود هستند که واجد سه مشخصه معتبر بودن، بی‌طرفانه بودن و قابل فهم بودن باشد (مکالا، ۱۳۸۷: ۲۱۸). بر این اساس می‌توان تفسیرهای خلاصه‌وار را یکی از صورت‌های رایج فهم عمیق از معنای متون تلقی کرد (McCullagh, 1998: 145).

^۱ - Summary interpretations

^۲- روایتهای متعارف / Commonsense narratives از مفاهیم روزمره برای شناسایی موضوع‌های روایت، و از باورهای روزمره در مورد علل کشش‌ها و رویدادها برای تبیین وقایع گذشته استفاده می‌کنند. این نوع روایتها برخلاف الگوهای ترکیب‌گرانه و تفسیرهای خلاصه‌ای مفاهیم و نظریه‌های تبیینی برگرفته از علوم اجتماعی تخصصی را به کار نمی‌گیرند (مکالا، ۱۳۸۷: ۱۹۹).

برای گزارش اهمیت یک متن است. در این شیوه از تفسیر، مورخان به ارائه چکیده‌ای کلی از درون‌مایه‌ها و استدلال‌های متن می‌پردازند (McCullagh, 1998:144). به تعبیر دیگر هنگامی که بخواهیم تصویر مؤلف از موضوع مورد بحث در کتابش را به مخاطبان امروزی خود نشان دهیم کوتاه‌ترین چکیده ممکن از متن را ارائه می‌نماییم. این چکیده گزاره‌ای درباره نظری است که متن به منظور دفاع از آن ایجاد شده است (مکالا، ۱۳۸۷:۴۵). در این میان خلاصه‌ترین تفسیر خلاصه‌وار از متون آن‌هایی هستند که به بازناسی ایده کلیدی متن می‌پردازند. ایده کلیدی متن ایده‌ای است که سایر ایده‌های متن بر روی آن بنا می‌شود (McCullagh, 1998:147). یک چنین تفسیرهایی امکان همسنجی و مقایسه نقطه نظرات مؤلف یک متن با دیدگاه‌های مؤلفان سایر متون را فراهم می‌کند (مکالا، ۱۳۸۷:۱۶۰).

در تلقی نگارندگان به منظور شناسایی ایده اصلی متن و تفسیر خلاصه‌وار آن و رهایی از آسیب‌های این شیوه از تفسیر متون – ذهنی بودن، خواننده محور، فقدان انسجام و اعتبار – ناگزیر از در نظر گرفتن شرایط بافتاری متن هستیم. زیرا اگر بپذیریم که هر متنی «کنش ارتباطی» نویسنده با دنیای پیرامون او است، در آن صورت فهم نیت نویسنده از انتشار اثری منوط به شناخت بافت و فضای تاریخی متن، آن گونه که نویسنده آن را درک می‌کرده، است. به تعبیر دیگر ما نمی‌توانیم متن یا کنشی را درک کنیم مگر آنکه نخست درک کنیم متن یا کنش مورد نظر پاسخ به چه مسئله و پرسشی بوده است؛ پرسش‌هایی که گاهی آشکار هستند و گاهی پنهان (استنفورد، ۱۳۸۴: ۳۲۲ و احمدی، ۱۳۸۲: ۵۷۱). به زبان باختین اگر ارتباط کلامی بیرون از مناسبی که با یک موقعیت یا زمینه مشخص دارد قرار بگیرد، در

۱- در انتقاد به این شیوه از تفسیر متن برخی تأکید می‌نمایند که هر تفسیر خلاصه‌وار از متن ناگزیر ذهنی است و هیچ معیاری برای برتری پخشیدن یک تفسیر نسبت به تفسیرهای بدیل وجود ندارد. به بیانی دقیق‌تر آسیب تفسیر خلاصه‌وار از متن آن است که مورخان افکاری را به مؤلفان متون و کارگزاران مورد مطالعه خود نسبت بهند که خارج از تصویر ایشان بوده است. از سوی دیگر مورخان ممکن است به اندازه کافی در وارسی متن به منظور توجیه ایده‌ای که به مؤلف نسبت داده تلاش نکند. برای پرهیز از چنین خطاهایی مورخان بایست در ارائه خلاصه تفسیرهای جام، درست و آگاهی‌دهنده بکوشند. درست بودن تفسیر خلاصه‌وار از طریق جزئیات متن مورد تأیید قرار می‌گیرد و با هیچ کدام از جزئیات ناسازگاری ندارد. جامع بودن تفسیر خلاصه‌وار دلالت بر آن دارد که تفسیر بایست دربرگیرنده ویژگی‌های برجسته متن مورد نظر باشد (مکالا، ۱۳۸۷: ۶۰).

آن صورت هرگز امکان بازشناسی معنا و تشریح آن وجود نخواهد داشت (احمدی ۱۳۸۲: ۱۱۴). اینجا نقطه‌ای است که میان جامعه‌شناسی معرفت و هرمنوتیک پیوند برقرار می‌شود و حوزهٔ جدید «جامعه‌شناسی معرفت هرمنوتیکی» شکل می‌گیرد.

در جامعه‌شناسی معرفت هرمنوتیکی، زمینهٔ اجتماعی یا همان محیط اجتماعی متن بررسی می‌شود؛ زمینه‌ای که میدان تبدیل کنش‌ها به متن است. به بیانی دقیق‌تر، این نظریه به دنبال کشف تفسیرهای ذهنی کنشگران و مؤلفان متون با کمک مقوله‌های جامعه‌شناسانه است. از این روی زمینهٔ اجتماعی و معانی تفسیری، محور این سخن از هرمنوتیک را تشکیل می‌دهد. در واقع در جامعه‌شناسی معرفت هرمنوتیکی صرفاً به زمینه‌های متنی تفسیر توجه نمی‌شود بلکه زمینهٔ اجتماعی مفسر متن نیز لحاظ می‌شود. به تبییر دیگر در این شیوه از متن به جای تأکید بر تمایز میان جنبهٔ روزمرهٔ زندگی و مخصوصلات علمی بر جنبه‌های مشترک بین آن‌ها تأکید می‌شود. در نتیجه معنای متن صرفاً محصول ذهن یک کنش گر منفرد تلقی نمی‌شود بلکه محصول عمومی کنشگرانی تلقی می‌شود که در یک روند اجتماعی در حال فهمیدن یکدیگر هستند (کنوبلاخ، ۱۳۹۰: ۲۶۸-۲۶۶).

مکالا به این معنا از متن، که ابهاماتش از طریق ارجاع به بستر و بافتار متن زدوده شده، عنوان «معنای بنیادین متن»^۱ می‌دهد. در راستای تحقق بخشیدن به این معنا از متن است که تفسیر و برداشت اولیه و متعارف از متن با جایگاه تاریخی مؤلف همسنجی می‌شود تا بدین واسطه پی به سازگاری یا عدم سازگاری برداشت اولیه از متن با آنچه در مورد باورها، جایگاه و نگرش‌های مؤلف داریم ببریم (مکالا، ۱۳۸۷: ۵۰). به منظور دستیابی به معنای بنیادین متن مورخ نخست باید معانی واژگان و زبان متن را بشناسد. در صورتی که با وجود آگاهی به معنای واژگان و زبان متن هنوز ابهامی در فهم معنای متن وجود داشت بایست با مراجعه به بافتی که متن در آن تولید شده رفع ابهام نمود. در صورتی که این تلاش در رفع ابهام از متن شکست بخورد در مرحله سوم توجه خود را از بافت به سمت مؤلف متن

^۱ - basic meaning' of the text

معطوف کرده و تلاش می‌نماییم تا به صورت محتمل از معنایی که او در نگارش متن قصد کرده است پرده‌برداریم (McCullagh, 1991: 308). در تلقی نگارندگان مقاله، پذیرش و تلاش در تحقیق چنین تفسیری از متن منوط به مسلم فرض کردن ایده تَعْیِن اجتماعی و فرهنگی معرفت است؛ مفروضه‌ای که به واسطه آن امکان تفسیر و بررسی رابطه دیالکتیکی متن و بافت تاریخی آن فراهم می‌شود.

بر مبنای تز تعیین اجتماعی و فرهنگی معرفت، کل عرصه‌های تولیدات ذهنی توسط شرایط فرهنگی و ساختار اجتماعی جامعه تعیین می‌پذیرند. در واقع با تکیه بر این فرض، تولیدات ذهنی و معرفتها به رفتار پیوند می‌خورند. به همین جهت دیگر نمی‌توان اشکال مختلف معرفت را ذاتی ذهن انسان تلقی کرد؛ بلکه دانش‌های بشری را بایست بازتاب یکی از شیوه‌های وجود و تفکر انسانی در نظر گرفت. به این ترتیب شیوه‌های تفکر محصول منافع و علائق ما در بافتارهای تاریخی هستند و لذا تمام معرفت‌ها حامل نشانه‌هایی از تاریخ‌های سیاسی و اجتماعی مشخصات فرهنگی خود می‌باشند. پذیرش این برداشت به معنای به چالش کشیدن ایده مؤلف و سوژه آزاد است که بر طبق آن هر معرفت چنان ممتاز و بین‌الادهانی است که می‌تواند همه را مخاطب قرار دهد (مک‌کارتی، ۱۳۸۸: ۴۸-۱۸). با پذیرش این راهبرد در تفسیر متن، هر گفتار و نوشته‌ای همچون «کنش» سیاسی و اجتماعی تلقی می‌شود که در یک بستر تاریخی و توسط فرهنگ و ساختار اجتماعی آن بستر تعیین می‌یابد. از این روی تولید و عرضه یک متن از سوی نویسنده، فرآیندی است که جایگاه و نقطه نظرات گویندگان را بازتولید می‌کند و لذا وارسی آن یک دیالوگ اجتماعی بین گوینده و مخاطبانش را نشان می‌دهد.

انسان‌گرایی اسلامی: نسبت ایده کلیدی مقدسی و بافتار به حاشیه رانده شده جامعه ایران اسلامی

اکنون با پذیرش تفسیر خلاصه‌وار به مثابه روش تفسیر البدء و التاریخ و همچنین ایده تین اجتماعی و فرهنگی معرفت به مثابه مفروضه مقاله، می‌کوشیم تا در ادامه از معنای بنیادی و ایده کلیدی مقدسی از نگارش کتابش پرده‌برداریم با اعلام این امر که کاربست

این روش در خوانش متن پیش روی، خود یک «ایده» در سطح «به آزمون گذاری نظریه» است و بدین ترتیب از منظر اعتبارسنجی باید مورد سنجش قرار گیرد و نه روشی قطعی برای اعلام پایان گشودگی متن به سمت خوانش‌های دیگر از متن و روش‌های دیگر.

در این راستا در بخش نخست مقاله تحت عنوان «مؤلفه‌های تعین‌بخش بافتار تاریخی البدء و التاریخ»، به جامعه‌شناسی معرفت هرمنوتیکی از این کتاب پرداخته و مؤلفه‌های تأثیرگذار اما به حاشیه رانده شده و مطرود تحت گفتار بدعت در گفتمان سنت‌گرایی اسلامی را در بافتار تاریخی که محققانی مانند جوئل کرم «رنسانس اسلامی» نامیده‌اند اقتباس کرده و از مفاهیم ابداعی وی، به مثابه مؤلفه‌های تعین‌بخش بافتار تاریخی حاکم بر کتاب مقدسی استفاده می‌کنیم. در این بخش کوشش می‌شود تا با پیروی از روش تفسیر خلاصه‌وار، مؤلفه‌های برشمرده شده در دیدگاه کرم به عنوان اثری مرجع در این زمینه با ارجاع به البدء و التاریخ مستند شود. در بخش دوم مقاله نیز تلاش می‌شود تا بر اساس چارچوب‌های روش تفسیر خلاصه‌وار، ایده کلیدی مقدسی در نگارش البدء و التاریخ، یا به تعبیر دقیق‌تر معنای بنیادین این کتاب را بازنديشی کنیم.

مؤلفه‌های تعین‌بخش بافتار تاریخی البدء و التاریخ

اگر بپذیریم که دعاوی معرفتی، ذاتی ذهن انسان نیستند بلکه بازتاب یکی از شیوه‌های کلی وجود آدمی هستند، در آن صورت شناخت به فعالیتی منفعتی مبدل می‌شود که صرفاً محصول علایق و منافع ما در واقعیت است. در واقع از این طریق است که کارگزاران انسانی با حک کردن اهداف و نیازهایشان بر واقعیت قادر به اعمال و تداوم کنش‌های خود می‌شوند. به بیانی روش‌تر کنش‌های معرفتی ما از این طریق به برآورده نمودن کارکردهایی همچون تولید و بازتولید هویت فردی و جمعی، ایجاد حسی معنادار از هستی، برقراری نظم اجتماعی، مشروعیت زایی یا مشروعیت زدایی از اقتدار رسمی و ... می‌پردازند (مک کارتی، ۱۳۸۸: ۲۴-۲۲). هایدن وايت در توضیح این نقش تعین‌بخش بافتار تاریخی بر عمل مورخانه چنین می‌فرماید: «بزرگ‌ترین مورخین، همیشه با آن دسته از وقایع در تاریخ فرهنگ‌شان سروکار داشته‌اند که در ذات خود آسیب‌زا بوده‌اند و معنایشان، یا پیچیده و بفرنج

است؛ یا دلالت‌های آن به زندگی امروزی، بیش از حد مورد بررسی قرار گرفته است. وقایعی همچون انقلاب‌ها، جنگ‌های داخلی، فرآیندهای گسترشدهای همچون صنعتی شدن و شهرنشینی و یا بنیادهایی که سازوکار اصلی خود را در جامعه از دست داده‌اند اما هنوز نقش مهمی در صحنه اجتماعی ایفا می‌کنند» (وايت، ۱۳۸۹: ۴۵). مقدسی نیز متأثر از اين نقش تئین‌بخش بافتار تاریخش بود که به تأییف البدء و التاریخ نشست.

طی برهه تاریخی نگارش البدء و التاریخ شاهد برآمدن تمدنی خلاق و آفرینشگر در شرق و غرب جهان اسلام هستیم که در سایه آن شاخه‌های مختلف دانش اسلامی شکوفا گشته و اندیشمندانی پدید آمدند که از چشم‌های میراث اندیشگی هند، ایران، یونان، یهودی و مسیحی بهره‌مند شدند و جهان اسلام شاهد اوج فعالیت‌های فلسفی بود. تحت این شرایط بود که پیوندی میان آموزه‌های اسلامی و فلسفه‌های ارسطوی و افلاطونی شکل گرفته و نسلی از اندیشمندان مسلمان پدید آمد که آثار خود را بر پایه اندیشه‌های نو و بر پایه همسازی با عقاید اسلامی نگاشتند (ارکون، ۱۳۹۴: ۱۳۱) (۱۳۱: ۱۳۹۴)

از سوی دیگر نیمة قرن چهارم هجری دوره‌ای است که جهان اسلام شورش‌های سیاسی عقیدتی خوارج، شیعیان بخصوص در جغرافیای ایران را پشت سر گذاشته است و به موازات آن شاهد رشد و گسترش چشمگیر اسلام در تقابل با کاهش پیروان مذاهب پیشین به ویژه آیین زرتشتی در نواحی روسیابی شرق اسلامی هستیم. از این پس همه اعترافات اعم از مذهبی یا غیرمذهبی نسبت به خلافت و یا دولت‌های مستقل و نیمه‌مستقل شرق جهان اسلام صرف نظر از اهداف و رنگ‌هایشان جنبه اسلامی یافت (فرای، ۱۳۶۳: ۱۶۳- ۱۵۴) و به بیانی دیگر اعترافات چهره دینی به خود گرفت لذا فرقه‌های جدیدی شکل گرفت که بیشتر به دنبال تعییر فکری توده مردم یا «عوام» بودند تا در سودای برافکنند خلافت و دولت؛ فرقه‌هایی که بخش گسترشدهای از آن‌ها محصول التقاط مذهبی و فکری بودند. چنانکه ریچارد فرای تأکید می‌نماید پیکارهای جدید نه برای چیرگی بر دستگاه خلافت، بلکه برای جلب افکار مردم بر پا می‌شد. تلاش‌های اندیشمندان مسلمان این قرن اکنون مصروف تبلیغ برای درآوردن غیرمسلمانان و نیز مسلمانان راست اعتقاد به فرقه‌های جدید اسلامی یا رشتۀ عقاید تجدیدنظر شده‌ای مانند صوفیان نخستین، غالیان، کرامیه یا

اسماعیلیه می‌شد که همگی بر مفاهیم باطن و تأویلی و ترکیبی از میراث‌های «پیشاسلامانی» شان – و نه ضرورتاً پیشاسلامی – با خوانش‌های تأویلی و راز و رمزی از باطن مراجع تفکر اسلامی مانند قرآن و سنت نبوی تکیه داشتند^۱ و به طور کلی به عنوان «عقل گنوسي» شناخته می‌شود.^۲ در این شور جدید تبلیغی حتی روستاهايی که در گذشته بیشتر بکر و دست‌نخورده مانده بودند عرصه نفوذ مبلغان فرقه‌ها و مکتب‌های فکری اسلام گشتند (فرای، ۱۳۶۳: ۱۶۴). در این شرایط تاریخی بود که سه مشخصه مهم فردگرایی،

- ۱- هرچند غیر از این تحقیق می‌توان آثار دیگری را نیز نام برد که فضای فکری، فرهنگی، اجتماعی، سیاسی و تنوع جریان‌های آن را در این دوران بازسازی کرده‌اند و در این تحقیق نیز به عنوان گرفته‌اند اما هیچ کدام جامعیت اثر کمر و مفاهیم مطرح شده وی را ناظر به موضوع مقاله نداشته‌اند. نگاه کنید به روزنامه، فراتنس (۱۳۹۲)، علم پیروزمند، ترجمه علی رضا پلاسید، تهران، نشر گستره، همو (۱۳۸۵)، میراث کلاسیک اسلام، ترجمه علیرضا پلاسید، تهران، نشر طهری، فصل‌های مختلف، جمشید گرشاسب چوکسی (۱۳۸۱)، سبز و سارش: زرتشیان مغلوب و مسلمانان غالب در جامعه ایران نخستین سده‌های اسلامی، ترجمه نادر میرسعیدی، تهران، نشر ققوس، موریس لمبارد (۱۳۹۱)، جغرافیای تاریخی جهان اسلام در چهار قرن نخستین، ترجمه عبدالله ناصری طاطبائی و سمهیه سادات طاطبائی، تهران، پژوهشکده تاریخ اسلام، آذرناش آذرنوش (۱۳۸۷)، جالش میان فارسی و عربی (سدۀ‌های نخست)، تهران، نشر نی، وائل ابن حلاق (۱۳۸۶)، تاریخ تئوری‌های حقوقی اسلامی: مقدمه‌ای بر اصول فقه سنی، ترجمه محمد راسخ، تهران، نشر نی، دیمیتری گوتاس (۱۳۸۱)، تفکر یونانی – فرهنگ عربی: نهضت ترجمه کتاب‌های یونانی به عربی در بغداد و جامعه آغازین عیاسی (قرن‌های دوم تا چهارم / هشتم تا دهم)، ترجمه محمد سعید حنایی کاشانی، تهران، نشر مرکز دانشگاهی، ایگاناتس گولازبیر (۱۳۸۳)، گرایش‌های تفسیری در میان مسلمانان، ترجمه ناصر طاطبائی، تهران، نشر ققوس، روى متحده (۱۳۸۹)، اوضاع اجتماعی در دوره آل بویه: وفاداری و رهبری در جامعه اسلامی سده‌های نخستین، ترجمه محمدرضا مصباحی و علی یحیایی، مشهد، نشر آبی، ریچارد بولت (۱۳۶۴)، گروشن به اسلام در قرون میانه، ترجمه محمدحسین وقار، تهران، نشر تاریخ ایران، کنندی، همو «زنگی عقلانی در چهار سده نخستین اسلامی» و مهدی، محسن «سنت عقلانی در اسلام» در فرهاد دفتری (۱۳۸۰)، سنت‌های عقلانی در اسلام، ترجمه فریدون بدره‌ای، تهران، نشر فرزان روز، احسان پارشاطر، «حضور ایرانیان در جهان اسلام» در ریچارد موانتیان و جورج صباح (۱۳۸۱)، ترجمه فریدون بدره‌ای، تهران، نشر مرکز بازشناسی اسلام و ایران، توشی‌هیکو ایزوتسو (۱۳۸۰)، مفهوم ایمان در کلام اسلامی، ترجمه زهرا پورسینا، تهران، نشر سروش، آدام مت (۱۳۸۸)، تمدن اسلامی در قرن چهارم هجری یا رنسانس اسلامی، ترجمه علیرضا ذکاوی قراؤزلو، تهران، امیرکبیر، هالم، هایتس (۱۳۹۵)، غنوسان در اسلام، ترجمه احسان موسوی خلخالی، تهران، نشر حکمت.
- ۲- توصیفی که مقدسی از شرایط تاریخی جامعه اسلامی قرن چهار ارائه می‌دهد مؤید صحت توصیف ما از شرایط بافتاری این قرن است. او چنین می‌فرماید: «ندیده و نشیده‌ایم که این اعتقاد {مسئله} در میان ملتی از مل می‌باشد، از ازمنه، بدین گونه که در روزگار ما شیوع یافته است انتشار داشته باشد، چراکه صاحبان این عقیده، امروز، خویش را در پوشش اسلام نهفته‌اند و بر خود زی شرایط پوشیده‌اند و خود را در انبوه اهل شریعت وارد کرده‌اند و به چاره‌گری و نیزیگ پرداخته‌اند و در برابر اصول ظاهر شریعت تسلیم‌اند و آن را به سوی تأویلات باطنی می‌کشانند، همه گندم نمایانی جوپوش‌اند که چب آوازه افکنه‌اند و از راست می‌روند. و در پناه چنین رفتاری است که خوشنان ریخته نمی‌شود و شمشیر حق از کشنن ایشان در نیام می‌ماند. چیزی که هر گاه در گذشته و حال آشکار شده است و چهره نموده است، بی‌درنگ ریشه‌کن شده است و از بن برآمده است و به وعده حق در مورد ایشان وفا شده است» (مقدسی، ۱۳۷۴: ۲۱)



جهان‌وطنی و دیانت گریزی/دنیاخواهی به مثابه مؤلفه‌های تعین‌بخش بافتار تاریخی عصر انسان‌گرایی اسلامی بدان شیوه که جوئل کرم آن را تبیین می‌کند چهره نمود. (جوئل کرم، ۱۳۷۵: ۴۲)

فردگرایی: در این برهه تاریخی شاهد اعتلای مقام فرد و شخصیت او در مقابل جامعه و گسترش خودآگاهی اعضای جامعه هستیم. فرادستان و فرودستان جامعه انگیزه‌هایی قوی برای دستیابی به شهرت و ترقی داشتند. تلاش برای دستیابی به مزیت‌های اجتماعی ناگزیر منتهی به رقابت میان نخبگان می‌شد. رقابتی که پیامدی جزء کشمکش، افترا و حسدورزی نداشت. این تلاش برای شناساندن فضیلت خویش بر دیگران به صورت انگیزه‌ای برای خودآگاهی و خودآفرینی درآمد و این به معنای مرزبندی دقیق میان خود شخص و دیگران و در نهایت رواج فردگرایی بود (کرم، ۱۳۷۵: ۴۳-۴۴). مقدسی در تشریح روند رو به فزون چنین فردگرایی در جهان اسلام می‌فرماید:

از بزرگ‌ترین موارد این بله یکی آن است که خداوندان قلسه (ارباب عمايم) و اصحاب مجالس گرفتار آن‌اند. آن‌ها که دانش را نه از بهر خدای یا از برای خویش، بلکه تنها برای صدرنشینی و تقدیم بر دیگران طلب می‌کنند. آنان هرگز دانش را از سرچشمه‌های آن به دست نمی‌آورند و بی داشتن مقدمات، آماده یادگیری آن می‌شوند و از رهگذر ستایش مذاهب عامه دل‌های ایشان را به خویش می‌کشند و داستان‌پردازی‌هایی از جنس داستان‌های شگفتی که قصه‌پردازان مزدور برساخته‌اند - و خرد از پذیرش آن‌ها سر باز می‌زند و از فهم درست در حجاب‌اند - اذهان عامه مردم را تباہ می‌کنند تا آنچه که دل‌های ایشان را از اباطیل و ترهات آکنده می‌کنند و با افسانه‌ها و اساطیر خاطر ایشان را به فساد می‌کشانند.

جهان‌وطنی: از دیگر مشخصه‌های کلیدی این برهه تاریخی است. در این دوره شاهد ظهور طبقه متوسط مرفه‌ی هستیم که به واسطه داشتن فراغت و شوق، به دانش‌اندوزی و منزلت اجتماعی در انتشار میراث فرهنگی کلاسیک نقش مهمی داشتند. خلفا، امرا و وزرا

مشتاق دانش شدند و به حمایت از فیلسوفان، دانشمندان و ادیبان در دربارهای پرشکوه خود پرداختند. به موازات آن رشد شهرنشینی و تجارت از حدود و ثغور مملکت اسلامی فراتر رفت و گسترش شهرنشینی نیز ارتباط میان مردمان با سوابق فرهنگی متفاوت را فراهم کرد. (کرمر، ۱۳۷۵: ۴۱۶). در این زمان افراد با سوابق دینی، نژادی و فرهنگی متفاوت از گوشه و کنار جهان اسلام به دور یکدیگر جمع شده بودند و آگاهی از خویشن فردی را چنان به اوج رسانده بودند که دیگر پیوند و رشتاهی نازک با تعلقات گروهی، قبیله‌ای و فرقه‌ای احساس می‌نمودند. (کرمر، ۱۳۷۵: ۴۵)

طبعتاً این گسترش فزاینده فردگرایی و جهان‌وطنه با معیارهای دینی و مذهبی و عرف زمانه تصادم داشت. از این روی اندیشمندان انسان‌گرای این عصر خود را ناگزیر از انطباق با نقش‌های اجتماعی مورد انتظار جامعه می‌دیدند. امری که پیامدی جزء افزایش تقیه و تظاهر نداشت. این تقیه مستلزم همنگی و همنوایی با معیارهای جامعه سنتی اسلامی بود؛ معیاری که این اندیشمندان انسان‌گرای محکوم به خود انطباقی با آن بودند چیزی جزء شریعت نمی‌توانست باشد. البته نوعی اغماض در مقابل نقض قیود نظام اجتماعی (در اینجا شریعت) وجود داشت؛ مشروط بر آنکه در لفظ به اصول اعتقادی گردن گذاشته شود. به بیان دیگر این اعلان آشکار الحاد بود که با مجازات مواجه می‌شد نه پوشیده نگاه داشتن عقاید ملحدانه. اندیشمندان نیز در انطباق با این قواعد بازی بود که در نوشته‌های خود غالباً همنگ جماعت می‌شدند ولی در خفا عقاید ساختارشکننده خود را برای هم‌مسلمانان بازگو کرده و یا در آثارشان انتشار می‌دادند (جوئل کرمر، ۱۳۷۵: ۴۵) مقدسی بارها و به تأکید به بیان و نقد رواج این مؤلفه می‌پردازد. چنانکه در بخشی از کتاب بدین شکل به نقد فضای فرهنگی جامعه می‌نشینند:

این گروه هرگز بدین گونه که در این روزگار در هر جای پراکنده شده‌اند، در هیچ دوره‌ای انتشار نداشته‌اند. انتشارشان بدین سبب است که اقرار به دیانت می‌کنند. شریعت و آیین، هر که را اقرار به دیانت کرد خونش را محترم می‌شمارد و اینان باطنیه باطلیه‌اند. کسانی که همه ادیان را به یک سو نهاده‌اند و نفوششان را در میدان‌های شهوت رها کرده‌اند و ستمکاران را به بی‌بندویاری و ارتکاب



منهیات و امیدارند و عواقب آن را بر ایشان سهل و سست جلوه‌گر می‌سازند. تا آنجا که می‌بینی امروز، ستمکاری انتشار یافته و دل‌ها سخت گردیده و کارهای ناروا آشکار شده و فواحش بسیار شده و امانت از میان رفته و خیانت چیره شده و مردانگی تعطیل شده و ربانیان خوار شمرده می‌شوند و مستضعفان حقشان پامال شده و دادگری مرده و ستمکاری زنده شده و چیزهایی که در عهد هیچ پادشاهی و به روزگار هیچ پیامبری ظاهر نشده بود اکنون ظاهر شده است. اگر فضل خداوند بر این فرقه پست کوچک شده نبود که بقایای عوام به آیین ایشان بگروند، بی‌گمان، همانند ایشان و اولیایشان - که از ژرفای سخن آنان و حقیقت مذهبشان آگاهی دارند - ایشان را ریشه‌کن می‌کردن. (قدسی، ۱۳۷۴: ۵۶۲)

حضور نمایندگان این فرهنگ نوین در جامعه آنچنان گسترده بود که پذیرش و تحمل آن برای مقدسی سنگین و غیرقابل تحمل می‌نمود و لذا آشکارا در تمایل خود به حذف رقیب چنین داد سخن می‌داد:

این گروه باطنیان، مردمی هستند که با فربیکاری خویش سر آن دارند که دین را درهم شکنند و مسلمانان را ریشه‌کن کنند. سزاوار نیست که ایشان را توانایی آن حاصل شود که در مذاهب مسلمانان سخن بگویند و در این رهگذر بسیارگویی کنند و گسترده سخن گویند. (قدسی، ۱۳۷۴: ۷۵۴)

دنیاخواهی/دیانت گریزی: سومین ویژگی این عصر است. اندیشمندان این برده دین را صرفاً غالی اعتباری برای امور اجتماعی و رفتار عامه می‌دانستند. دین بدون آنکه از میان برود یا قدرت خود را از دست بدهد فاقد نیرویی کاملاً معتبر و اجباری بود. به بیان دیگر دین کنار نهاده نمی‌شد ولی با وجود این صرفاً به وقت اقضا و در راستای توجیه انگیزه‌های برون دینی مورد استفاده یا سوءاستفاده قرار می‌گرفت. جلوه دیگر این امر، جدایی امر ارزشی و اخلاقی از مبانی دینی و استقلال فلسفه از دین بود. از سوی دیگر این برده تاریخی شاهد نوعی تکثیرگرایی و به رسمیت شناختن نظامهای عقیدتی متناقض در میان فلاسفه نیز بود. البته گویا حضور نوعی از شکاکیت ملازم شده بود با سخره گیری و استهzae و تحکیر تمامی

قدسات. این شیوه رفتار بیش از همه نزد ادبیان جلوه گری بازتری یافت. در جمع ادبیان شاهد نوعی سبک‌سری، هرزگی، میگساری و شهوت‌رانی هستیم. رفتاری که در کلمه مجنون (شعر و شراب توأم با هزلی غیراخلاقی) تجسم یافته است (کرم، ۱۳۷۵: ۴۷). مقدسی در انتقاد از حاکمیت این مؤلفه بر بافتار تاریخی‌اش چنین می‌گوید:

کژروان و کژراهان، از برای فریب کم‌خردان، فراز آمده‌اند و گمشدگان طریق حق، از رهگذر بحث در مبادی آفرینش و بنیادهای آن، و آنچه بازگشت و سرانجام جهان است، به تباہ کردن باورهای مردمان کودن پرداخته‌اند، به گونه‌ای که مایه فریب غافلان و حیرت هوش خردمندان است. و این کار از دشمنانه‌ترین کوشش‌های آنان است در راه دین و رسانیدن شیوه‌ای است از برای درهم شکستن یکتاپرستان. (مقدسی، ۱۳۷۴: ۱۲۵)

او مخاطبان خود را این چنین از درونی کردن این فرهنگ و نزدیکی با نمایندگان آن (که در این قسمت از کتاب مقدسی معطله و باطنیه هستند) بر حذر می‌داشت:

بدانید، رحمت خداوند بر شما باد که ایشان قومی هستند که تمام آنچه را در ادبیان نهی شده مباح می‌شمارند و همه احکامی را که در شرایع آمده با بی‌بندوباری و آزادی بدانچه دلخواه ایشان و کشش شهوات نفسشان باشد توجیه می‌کنند. محرمات را حلال می‌دانند، همه را، مانند زنا و غلامبارگی و غصب و دزدی و قتل و جرح و دروغ و غیبت و سخن‌چینی و بهتان و زشت‌گویی از مردم و گواهی نادرست و دروغ زدن به مردم و نسبت به زنا دادن پاک‌دامنان و بدگویی و کینه و افسوس و طنز و استهزا و خودخواهی و کبر و غرور و ستمکاری و نامهربانی به پدر و مادر و انحراف و غدر و خلاف و پیمان‌شکنی و خلف و عده و امثال آن از رذایلی که منع شده در عقل و محرمات ممنوعه شرع. ایشان هیچ حقی را نمی‌شناسند و هیچ ذمہ‌ای را حفظ نمی‌کنند و از هیچ پلیدی‌ای خود را پاک نمی‌کنند و از هیچ خساستی شرم نمی‌دارند. پادشاهان در نزد ایشان پروردگاران‌اند و سرکشان شیاطین‌اند و ناتوانان و گرفتاران اهل آتش‌اند (مقدسی، ۱۳۷۴: ۵۶۲).



معنای بنیادین البدء والتاريخ

هرچند این دیدگاه وجود دارد که «عنوان کتاب البدء والتاريخ ... نمونه‌ای است از تصوری که مورخ داشته است از ارتباط قصه‌های راجع به اصل انسان با تاریخ» (زرین‌کوب، ۱۳۸۳: ۶۰) اما به نظر می‌رسد هدف مقدسی از نگارش البدء والتاريخ به پرسش کشیدن این روح انسان‌گرایانه^۱ تازه تبلور یافته در جهان اسلام بود و معنای بنیادین این اثر و عنوان آن نیز ذیل ارائه چنین مسئله‌ای بایستی فهمیده شود و قصه‌ای که وی از تاریخ این رابطه ارائه می‌کند ماهیتی جدلی دارد و نه تاریخی. چنانکه از ساختار و محتوای کتاب نیز چنین برمی‌آید که او به دنبال نگارش اثری اختصاصی در حوزه تاریخ نبوده است؛ بلکه می‌کوشد با طرح چالش‌های معرفتی موجود در جامعه خود و آنچه او «فساد روزگار و اهل آن و طلوع طالع الحاد و نفاق و اعجاب به نفس هر صاحب سخنی» می‌نماید زمینه‌های گذر از آن را فراهم نماید (المقدسی، ۱۳۷۴: ۲۰۶). سخن مقدسی مبنی بر اینکه «این کتاب ما، کتابی است جامع همه فنون و گنجایش اینکه در یک فن به استقصا و کمال جویی پیردازیم ندارد» خود آشکارترین دلیلی است که می‌توان در تأیید این ارائه کرد (المقدسی، ۱۳۷۴: ۷۲۲).

المقدسی گسترش و مقبولیت فردگرایی، جهان‌وطنه، دین/شریعت گریزی و التقطاط ادیان، که جلوه‌های فرهنگ انسان‌گرای اسلامی در قرن چهارم بودند را برای تصور خود از اسلام بسیار خطرناک یافت. در تلقی مقدسی حضور و گسترش این عناصر نوظهور فرهنگی سعادتی را که اسلام همچون دین برتر تضمین نموده بود و همچنین پیام بنیادی آن در تلقی جهان همچون توافقی کوتاه برای زندگانی جاوید را به خطر می‌انداخت. به همین جهت خود را ناگزیر از موضع گیری و تعبیه راهی جهت فروکاستن مشروعيت این فرهنگ نوین می‌دید. مقدسی در مقدمه کتاب خود و پس از انتقاد به انحراف عقاید مردم در شناخت راه درست اندیشه و گله از کسانی که مایه گمراهی مردم هستند، این گونه نخستین اشارات در پرده‌برداری از شرایط بحرانی بافتار تاریخی و انگیزه‌های خود از نگارش کتاب را بیان می‌دارد:

۱- مشخص است که انسان‌گرایی در اینجا برابر با مفهوم مدرن آن نیست و در قالب الهیات راست‌کیشانه اسلامی در قالب مفهوم حب نفس تعریف می‌شود. در این باره مراجعه کنید به مقدمه و توضیحات کتاب کمر.

چون فلان - که خداوند زندگانی اش را در راه طاعت خویش دراز کناد و آنچه از دانش‌ها خواسته است نصیبیش دهاد به احوال این طایفه نظر افکند و دریافت که چه مایه همت‌های ایشان پراکنده و نحله‌های ایشان گوناگون و شاخه‌شاخه است و به جستجوی مذاهب ایشان پرداخت، خواهان آن آمد که درست‌ترین مقالات ایشان را به دست آورد و به بازشناخت درست‌ترین مبانی آنان پردازد. پس او - که همواره بختش بلند باد و فرمانش متعالی - مرا فرمود که برای وی در این باره کتابی گرد آورم. کتابی نه چندان کوتاه و فشرده و نه نیز بسیار درازدامن که از شاییه دست‌کاری حقیقت برکنار باشد و پالوده از یلوه‌ها و گزافه‌ها و از خرافات پیرزنان و مجموعات قصه‌پردازان و برساخته‌های جعلان حدیث به یک سوی باشد. و این خود نتیجه تمایلی بود که او در کار خیر داشت که طبیعتش را خداوند بر آن سرنشته بود و نیز در راه دفاع از حق بود و پیکار در طریق دین و پاسداری از قلمرو اسلام و بازگرداندن بدستگالی دشمنان بدیشان و زیون کردن ستمکاران تا آتش آن کینه دیرینه‌شان زبانه نکشد. و مایه آن نگردد که دشمن سرکوفتی زند. (مقدسی، ۱۳۷۴: ۱۲۸)

در این سخن مقدسی دو نکته شایان توجه است. نخست آنکه وی این کتاب را بنا به درخواست شخصی که از هویت او اطلاعی نداریم نوشته است. و دوم آنکه او و شخصی که دستور نگارش کتاب را داده در تلاش برای ارائه تصور خود از اسلام به مثابه یگانه برداشت صحیح بودند. این انگیزه پاسخی به شرایط بافتاری جامعه اسلامی که پیش‌تر شرحش گذشت بود. البته مقدسی ابایی از بیان ماهیت واکنشی نگارش کتاب خود ندارد و به تصریح پرده از این انگیزه برمی‌گیرد؛ او در پایان فصلی که به مباحث معرفت‌شناسی اختصاص یافته چنین می‌گوید:

این بود مقدماتی که در آغاز کار قرار دادیم تا نظری باشد از برای خواننده کتاب ما و نصیحتی باشد از برای کسانی که در کار دین خویش احتیاط می‌کنند و از تمویه ملحدان و تلبیس اهل مخرقه دوری می‌جوینند، و پرهیز دارند از خطرات مجان و وسوسه‌های خلعا آنان که تهی بودن، اندیشه ایشان را تباہ کرده و کفایت



قریحه‌های ایشان را به خاموشی کشانده و عقول ایشان از نکته‌های دقیق تهی مانده است... تا به حیله کوشیده‌اند تکالیف شرعی را از خوبیش ساقط کنند و با انکار مبانی بدیهی و حسی دانش‌ها در میدان‌های کام و آرزو سرخوش بخرامند و آنچه از خوشی‌ها را خواستارند به چنگ آرند. (مقدسی، ۱۳۷۴: ۱۶۱)

این سخنان مقدسی نه تنها پرده از انگیزه‌های او از نگارش کتاب برمی‌دارد بلکه مؤید تأکیدی است که ما بر گسترش فردگرایی و شریعت/دیانت گریزی/دنیاخواهی حاکم بر این برهه تاریخی نمودیم. اکنون پرسش اساسی آن است که مقدسی چه پاسخی را برای برونو رفت از این شرایط پیشنهاد می‌کند. پاسخی که درواقع ایده کلیدی کتاب او را تشکیل می‌دهد و سایر ایده‌های کتاب حول محور آن صورت‌بندی شده است. به نظر می‌رسد پاسخی که او برای برونو رفت از این شرایط برگزید نوعی اسلام سنت‌گرایانه بود که در کشمکش‌های گفتمانی آن برهه تاریخی نقش گفتمان غالب را بازی می‌کرد.

در تلقی کاربران «گفتمان اسلام سنت‌گرایانه» دانش نه آنچه توسط اندیشمندان خلق و ابداع شده بلکه آن دسته از عقاید و باورهایی است که با استناد به روش محدثان -شنیدن و حفظ و انتقال صحیح علم قدماء- نگهداری و حفظ شود. کاربران گفتمان راست کیشی اسلامی به مثابه گفتمان غالب بر این باور بودند که برترین دانش، خرد پارسایان و نیاکان دارای الهامات است که چه در زمان خودشان و چه پس از گذشت زمان از سوی نسل‌های بعد ثبت شده باشد. دانشی که می‌تواند تجربه امروز را اعتبار ببخشد و آن را هدایت کند. بدگمانی آن‌ها نسبت به نوآوری‌ها و اطمینان به خطاناپذیری پیشینیان، سبب شد که سنت‌گرایان عموماً نسبت به زمان حاضر معاصرشان نگاهی انتقادی داشته باشند و با حسرت از عصر طلایی گذشته یاد کنند، عصری که انسان‌ها هماهنگ با حقایق ناب، کارهای بزرگی را به انجام رسانند. آن‌ها مطلق گذشته را تقدیس نمی‌کنند بلکه یک گذشته مشخصی را مقدس می‌شمرند. اصلی‌ترین ویژگی این تلقی سنت‌گرایان اعتقاد به وجود شکاف همیشگی در حال گسترش بین زمان الهام وحی و زمان حاضر رو به زوال است (رابینسون، ۱۳۹۲: ۱۶۲-۱۶۳).

با تکیه بر این گفتمان سنت‌گرایانه بود که مقدسی راه بروز رفت از شرایطی تاریخی جامعه‌ای که نمی‌پسندید را بازگشت به سنت اصیل اسلامی تلقی می‌کرد. به تعبیر او «دل‌های ناهمساز و خواسته‌های پراکنده و دور از هم را چیزی به جز دین گرد نخواهد آورد» (المقدسی، ۱۳۷۴: ۵۱۱). مقدسی پس از طرح نظریات مختلف در باب مبادی آفرینش تأکید می‌نماید «جزء از رهگذر وحی و نبوت به مبدأ این جهان رسیدن درست نیست» (المقدسی، ۱۳۷۴: ۲۷۷). به بیانی دیگر او شریعت را بهسان ابزاری می‌دید که توانایی سامان بخشیدن به امور زندگی بشری به ویژه در بافت بحران‌زده جامعه قرن چهارم را داشت و مشخص است آن را در مقابله خرد/عقل‌گرایی^۱ مدعیان مقابله قرار می‌دهد. به همین جهت در کتاب می‌گوید: «بدان که هر قومی دین و ادب و شریعتی دارد، چراکه دین مایه بقا و صلاح مردم است و ادب زی و شرف ایشان است و رسوم و معاملات ایشان در شریعت است» (المقدسی، ۱۳۷۴: ۵۶۳). مقدسی استدلال‌های متعددی در سراسر کتاب در تأیید و استحکام این ادعای خود می‌آورد؛ او در آغاز کتاب می‌فرماید:

مقصود نهایی کثر راهان، خوار مایه کردن شرایع و آیین‌هاست، چیزی که میثاق خداوند است در سیاست آفریدگانش و ملاک فرمان اوست و نظام پیوند میان بندگان و بنیاد زندگی و آگاهی‌بخش بر معاد ایشان است. چیزی است که بندگان را از بی‌سامان کاری و ستم بازمی‌دارد و آنان را به درستی و مهربانی با یکدیگر فرامی‌خواند و می‌انگیزدشان که شکر نعمت‌های کنونی و ثواب آینده را ذخیره کنند (المقدسی، ۱۳۷۴: ۱۲۶).

المقدسی در جای دیگر و به هنگام بررسی آیین اسلام و شرایع آن تأکید می‌نماید هدف وی توصیف اسلام به مثابه عالی ترین ادیان است و پرداختن وی به سایر ادیان «اعتراضی است بر این گروه پست و اندک که باطنیان نام دارند و بر شرایع طعن می‌زنند و از آن بدگویی می‌کنند و کینه و حسد خویش را بر اسلام و اهل آن نهان می‌دارند و می‌کوشند تا آن را از نایبود کردن ستم و امر به معروف تأویل کنند از رهگذر چیزهایی که هیچ پیوستگی با

۱- مشخص است که در اینجا هم منظور خودبینیاد مدرن نیست و در الهیات سنتی و کلام اسلامی در قالب عقل طبیعی که توان تشخیص حسن و قبح اخلاقی را دارد در مقابل عقل سمعی از آن یاد می‌شود.



آن ندارد و به هیچ وجه و سببی با آن مرتبط نیست» (مقدسی، ۷۵۱)

سخنانی که مقدسی در پایان فصل نهم کتاب در پند و اندرز مخاطبان می‌آورد به وضوح دشواره‌هایی که او را به نگارش کتاب برانگیخته و همچنین پاسخی را که او از برای این بحران‌ها یافته را آشکارمی نماید. تعمق در این سخنان بیانگر تصور مقدسی از اسلام و شرایع آن همچون راه برون رفت از بحرانی است که در تلقی مقدسی انسان‌گرایان اسلامی مولد آن بودند.

پس ای بندگان خدای! بپرهیزید از نفس و خواهش‌های خویش و از آن گروه‌های هماننداتان که من اینک به یاری خدای در محله‌های مسلمانان به توصیف آن‌ها، از برای شما، خواهم پرداخت و پیروی کنید از دین، دینی که خدای تعالی از برای خویش آن را روا داشته است و آنان را به چنگ زدن بدان فراخوانده است و از ایشان بر پاسداری و حفظ آن عهد و پیمان گرفته است و کتاب‌های خویش را بر آن نازل داشته و پیامبران خویش را بدان فرستاده و هر که را که بدان لبیک گوید مژده پاداش نیک داده و هر که را از آن سریچی کند وعده کیفر داده است که دلایل و براهین او آشکار است و نشانه‌های حکمتش استوار. زنگ ایشان و خوی درندگی خویش، خیانت می‌کنند، فریفته مباشید، آنان که متنهای همت ایشان انشاشتن شکمی است و پوشاسکی و دستیابی به آرزویی و شهوتی و فرونشاندن خشمی و سرکوب دشمنی. آنان که اباطیلی از فریب و دستان و اساطیری دروغین، می‌آرایند که ظاهرش تشکیک و تلبیس است و باطنش کفر و الحاد، و بدان نازمودگان و نوخاستگان را می‌فریبند و عوام را- که فضل و معرفتی و شناخت چندانی ندارند- دچار حیرت می‌کنند. هر گاه شما را در کار ایشان، شبهمهای حاصل شد از آنچه خدای تعالی، در حق ایشان روا داشته است غفلت مورزید که از آن روز باز که خدای جهان را آفریده است، چه در جاهلیت و چه در اسلام، هرگز یکی از اینان سر برنداشت مگر آنکه خدای تعالی او را سرکوب کرد و هر گاه که اینان درخشی برافراشتند خدای آن را در گمنامی، بازگون و نگونسار

کرد و هر زمان که یکی ازیشان سر برآورد، خدای تعالی، ناتوان ترین آفریدگان خویش را بر او چیرگی بخشید و هر بد که در راه دین سگالیدند، خدای تعالی بدیشان بازگرداند و به وعده خویش وفا کرد «تا آشکارا کند این راه بر همه دین‌ها اگرچه دشخوار آرند انباز آرنده‌گان.» (قدسی، ۱۳۷۴: ۴۰۹-۴۰۸).^۱

نتیجه

منابع مکتوب تاریخی مهم‌ترین دریچه‌ای هستند که از چشم‌انداز آن به شناخت از گذشته نائل می‌شویم. با عطف نظر بدین مهم تفسیر و بازاندیشی متون تاریخی ضرورتی بنیادی در پرتو افکنندن بر برده‌های تاریخی مورد بررسی مورخان است. به همین دلیل اتخاذ روش‌شناسی متناسب با اهداف بازخوانی متون ترااث فراتر از ابعاد فنی نقد تاریخی متون ضروری به نظر می‌رسد که روش تفسیر خلاصه‌وار در این مقاله بکار گرفته شد. البد و التاریخ نمونه‌ای از این منابع تاریخی است که در عصر تدوین، به مثابة یکی از سرنوشت‌سازترین برده‌های تاریخی تمدن اسلامی، نگارش یافت. از این روی بازتاب کشمکش‌های گفتمانی و نظم گفتمانی عصر تدوین در این کتاب ضرورتی حیاتی به تفسیر و بازاندیشی آن بخشیده است. بر این اساس بود که طرح پرسش از نیت قدسی از نگارش کتاب یا به تعبیر دیگر ایده کلیدی و معنای بنیادین آن در دستور کار مقاله قرار گرفت.

تفسیر خلاصه‌وار روشی بود که با استناد بدان به بازیابی معنای بنیادین البد و التاریخ نشستیم. در این روش کوشش می‌شود تا نیت و ایده کلیدی مؤلف از نگارش اثر بازیابی شود و خلاصه‌ای جامع، آگاهی‌دهنده و صادق از متن ارائه شود. تلقی نگارندگان آن بود که دست‌یابی به این مهم جزء با پذیرش ایده تعیین فرهنگی و اجتماعی معرفت و در نظر گرفتن شرایط بافتاری متن محقق نمی‌شود. بر اساس این مفروضه هر کنش معرفتی متأثر از مؤلفه‌های بافتار تاریخی خود و در نسبت با آن تعیین می‌یابد. پذیرش این مفروضه در کنار استفاده از روش تفسیر خلاصه‌وار در قرائت متن به مقاله رنگ و بوی مطالعه موردي در حوزه جامعه‌شناسی معرفت هرمنوئیکی داد. با در نظر گرفتن این چارچوب نظری بود که به

۱- با توجه به محدودیت صفحات مقاله، از ذکر دیگر نمونه‌های صریح یا ضمنی مرتبط با مسئلله مقاله در متن قدسی خودداری شد.



بازشناسی مؤلفه‌های بافتار تاریخی مقدسی و پس از آن ایده کلیدی مقدسی، همچون پاسخی بدین مؤلفه‌های بافتار تاریخی، پرداخته شد.

المقدسی در بزنگاه عصری به نگارش کتاب خود پرداخت که جربان انسان‌گرایی اسلامی و بحث و مجادله میان گفتمان‌های اسلامی رونق بسیاری داشت. رشد و گسترش جهان‌وطنه، فردگرایی و دیانت گریزی به عنوان مؤلفه‌های رایج اما مطرود در گفتمان مسلط اسلامی که به موازات کشمکش‌های گفتمانی جربان‌های کلامی مسلمانان پیش می‌رفت مهم‌ترین مؤلفه‌ای بود که به البدء و التاریخ جهت بخشید تا اثر خود را با رویکردی جدلی برای طرد چنین مؤلفه‌هایی که به مثابه بدعت و کفر می‌فهمید تدوین کند و در اینجا هم مفاهیم فلسفی و هم گزارش‌های تاریخی وی در راستای چنین ایده کلیدی به خدمت گرفته شده‌اند. در واقع مقدسی این شرایط را همچون بحرانی می‌دید که جامعه اسلامی را در معرض خطر فروپاشی و سقوط قرار داده است. لذا از منظر گفتمان غالب به انتقاد از گسترش این مؤلفه‌ها پرداخت. سنت‌گرایی و راست کیشی اسلامی در این گفتمان غالب بود. به تعبیر دیگر پاسخی که مقدسی به آنچه از دید او بحران تلقی می‌شد، بازگشت به اصول عقاید و شریعت اسلامی بود. در واقع دفاع از گفتمان غالب همچون معنای بنیادینی بود که می‌توان به کتاب او، از طریق بررسی نسبت میان مقدسی با بافتار تاریخی‌اش، نسبت داد. ایده‌ای که محور اساسی کتاب او را تشکیل می‌داد و همچون انگیزه‌ای بود که به سایر بخش‌ها و مطالب کتاب او جهت می‌داد.



کتاب‌نامه

- آذرنوش، آذرتاش (۱۳۸۷)، چالش میان فارسی و عربی (سدۀ‌های نخست)، تهران، نشر نی.
- آئینه‌وند، صادق (۱۳۸۷)، علم تاریخ در گستردگی تمدن اسلامی، تهران، پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی.
- ابن حلاق، واصل (۱۳۸۶)، تاریخ تئوری‌های حقوقی اسلامی: مقدمه‌ای بر اصول فقه سنی، ترجمه محمد راسخ، تهران، نشر نی.
- ابوزید، نصر حامد (۱۳۹۴)، متن، قدرت، حقیقت، ترجمه احسان موسوی خلخالی، تهران، انتشارات نیلوفر.
- احمدی، بابک (۱۳۸۲)، ساختار و تأویل متن، تهران، نشر مرکز، چاپ ششم.
- ارکون، محمد (۱۳۹۴)، دانش اسلامی؛ قرائتی بر مبنای علوم انسانی، ترجمه عبدالقدار سواری، تهران، نسل آفتاب.
- ارکون، محمد (۱۳۹۵)، انسان‌گرایی در تفکر اسلامی، ترجمه احسان موسوی خلخالی، تهران، طرح نقد.
- استنفورد، مایکل (۱۳۸۴)، درآمدی بر فلسفه تاریخ، ترجمه احمد گل محمدی، تهران، نشر نی، چاپ دوم.
- ایزوتسو، توشی‌هیکو (۱۳۸۰)، مفهوم ایمان در کلام اسلامی، ترجمه زهرا پورسینا، تهران، نشر سروش.
- بختیاری، شهلا و طاهره نظری ایلخانی آبادی (۱۳۹۰)، «بینش معرفت‌شناسانه در تاریخ‌نگاری مطهر بن طاهر مقدسی»، تاریخ‌نگاری و تاریخ‌نگری، شماره ۷، پیاپی ۸۸، بهار و تابستان ۹۰.
- برتنس، هانس (۱۳۸۴)، مبانی نظریه‌ای‌دبی، ترجمه محمدرضا ابوالقاسمی، تهران: نشر ماهی.
- بنت، اندره (۱۳۸۸)، مقدمه‌ای بر ادبیات نقد و نظریه، ترجمه احمد تمیم داری، تهران، پژوهشکده مطالعات فرهنگی و اجتماعی.
- بولت، ریچارد (۱۳۶۴)، گروشن به اسلام در قرون میانه، ترجمه محمدحسین وقار، تهران، نشر



تاریخ ایران.

- الجابری، محمد عابد (۱۳۸۷)، **ما و میراث فلسفی‌مان**، ترجمه سید محمد آل مهدی، تهران: نشر ثالث.

- الجابری، محمد عابد (۱۳۸۹)، **نقد عقل عربی، تکوین عقل عربی: پژوهشی ساختارگرا** در **شکل‌گیری عقل کلاسیک عرب**، ترجمه سید مهدی آل مهدی، تهران، نشر نسل آفتاب.

- چوکسی، جمشید گرشاسب (۱۳۸۱)، **ستیز و سازش: زرتشتیان مغلوب و مسلمانان غالب در جامعه ایران نخستین سده‌های اسلامی**، ترجمه نادر میرسعیدی، تهران، نشر ققوس.

- حضرتی، حسن (۱۳۹۰)، **روشن پژوهش در تاریخ‌شناسی**، تهران، نشر پژوهشکده امام خمینی و انقلاب اسلامی.

- دهقانی، رضا (۱۳۹۰)، «چیستی نقد تاریخی»، **پژوهش**، سال سوم، شماره اول، صص ۱۴۵ - ۱۷۴

- رابینسون، چیس اف (۱۳۹۲)، **تاریخ‌نگاری در اسلام**، ترجمه محسن الویری، تهران، سمت.

- رضوی، سید ابوالفضل (۱۳۸۵)، «بینش و نگرش در تاریخ‌نگاری اسلامی (مطالعه موردنی تاریخ‌نگاری ابن مطهر مقدسی)»، **قبستان**، دوره ۱۱، شماره ۴۲، زمستان ۸۵.

- رضوی، سید ابوالفضل (۱۳۸۵)، «نقد منبع در تاریخ»، **نامه تاریخ‌پژوهان**، شماره ۶، صص ۴۶ - ۶۵

- رضوی، سید ابوالفضل (۱۳۹۴)، **درآمدی بر تاریخ‌نگاری ایرانی اسلامی**، تهران، پژوهشگاه فرهنگ و اندیشه اسلامی.

- رضوی، سید مسعود، «تاریخ‌نگاری در پرتو خردگرایی / مطهر بن طاهر مقدسی»، **اطلاعات حکمت و معرفت**، سال پنجم، شماره ۵.

- روزنтал، فرانس (۱۳۸۵)، **میراث کلاسیک اسلام**، ترجمه علیرضا پلاسید، تهران، نشر طهوری.

- روزنтал، فرانس (۱۳۹۲)، **علم پیروزمند**، ترجمه علی‌رضا پلاسید، تهران، نشر گستره.



- زرین کوب، عبدالحسین (۱۳۸۳)، *تاریخ در ترازو*، تهران، امیرکبیر.
- سجادی، سید صادق و هادی عالمزاده (۱۳۸۵)، *تاریخ‌نگاری در اسلام*، تهران، انتشارات سمت.
- سلدن، رامان و ویدوسون، پیتر (۱۳۷۸)، *راهنمای نظریه ادبی معاصر*، ترجمه عباس مخبر، تهران: طرح نو.
- شبستری، محمد مجتبه (۱۳۹۱)، *هرمنوتیک*، کتاب، سنت، تهران، طرح نو.
- شرفی، عبدالمجید (۱۳۸۲)، *عصری سازی اندیشه دینی*، ترجمه محمد امجد، قم، نشر ناقد.
- شفیعی کدکنی، محمدرضا (۱۳۷۴)، «درباره مؤلف»؛ چاپ شده در *آفرینش و تاریخ*، ترجمه محمدرضا شفیعی کدکنی، تهران، آگه.
- صیامیان گرجی، زهیر و سعید موسوی سیانی (۱۳۹۴)، «ضرورت تعامل بین رشته‌ای معرفت‌شناسی و علم تاریخ در بررسی چالش‌های شکاکانه درباره امکان و اعتبار شناخت تاریخی»، *فصلنامه مطالعات میان‌رشته‌ای در علوم انسانی*، دوره هفتم، شماره ۳، تابستان ۱-۲۶، ص ۱۳۹۴
- فتوحی، محمود (۱۳۸۷)، *نظریه تاریخ ادبیات*، تهران: نشر سخن.
- فrai، ریچارد ن (۱۳۶۳)، *عصر زرین فرهنگ ایران*، ترجمه: مسعود رجب نیا، تهران، سروش.
- فیرحی، داوود (۱۳۸۷) *دانش، قدرت و مشروعيت در اسلام*، تهران: نشر نی.
- کرمر، جوئل ل (۱۳۷۵)، *احیای فرهنگی در عهد آل بویه: انسان‌گرایی در عصر رنسانس اسلامی*، ترجمه: محمد سعید حنایی کاشانی، تهران، مرکز نشر دانشگاهی.
- کرون، پاتریشیا (۱۳۹۴)، *تاریخ اندیشه سیاسی در اسلام*، ترجمه مسعود جعفری، نشر سخن.
- کندی، هیو (۱۳۸۰)، «*زندگی عقلانی در چهار سده نخستین اسلامی*» در فرهاد دفتری (۱۳۸۰)، *سنت‌های عقلانی در اسلام*، ترجمه فریدون بدراهی، تهران، نشر فرزان روز.
- کنوبلاخ؛ هوبرت (۱۳۹۰)، *مبانی جامعه‌شناسی معرفت*، ترجمه کرامت الله راسخ، تهران، نشر نی.



- کیلگز، مری (۱۳۸۸)، درسنامه نظریه ادبی، ترجمه جلال سخنور، الهه دهنوی، سعید سبزیان، تهران: نشر اختران.
- گرین، کیت و لیبهان، جیل (۱۳۸۳)، درسنامه نظریه و نقد ادبی، ترجمه حسین پاینده، تهران: روزنگار.
- گوتاس، دیمیتری (۱۳۸۱)، تفکر یونانی - فرهنگ عربی: نهضت ترجمه کتاب‌های یونانی به عربی در بغداد و جامعه آغازین عباسی (قرن‌های دوم تا چهارم / هشتم تا دهم)، ترجمه محمد سعید حنایی کاشانی، تهران، نشر مرکز دانشگاهی.
- گولدزیهر، ایگناتس (۱۳۸۳)، گوایش‌های تفسیری در میان مسلمانان، ترجمه ناصر طباطبایی، تهران، نشر ققنوس.
- لمبارد، موریس (۱۳۹۱)، جغرافیای تاریخی جهان اسلام در چهار قرن نخستین، ترجمه عبدالله ناصری طاهری و سمیه سادات طباطبائی، تهران، پژوهشکده تاریخ اسلام.
- متعدد، روی (۱۳۸۹)، اوضاع اجتماعی در دوره آل بویه: وفاداری و رهبری در جامعه اسلامی سده‌های نخستین، ترجمه محمدرضا مصباحی و علی یحیایی، مشهد، نشر آبی.
- متز، آدام (۱۳۸۸)، تمدن اسلامی در قرن چهارم هجری یا رنسانس اسلامی، ترجمه علیرضا ذکاوی قراگوزلو، تهران، امیرکبیر.
- مصطفی، شاکر (۱۹۸۳)، التاریخ العربي والمورخون، بیروت، دارالعلم للملائين.
- مقدسی، مطهر بن طاهر (۱۳۷۴)، آفرینش و تاریخ، ترجمه: محمدرضا شفیعی کدکنی، تهران، آگه.
- مکالا، سی بی ین (۱۳۸۷)، بنیادهای علم تاریخ، ترجمه: احمد گل محمدی، تهران، نشر نی.
- مک‌کارتی، ای. دی (۱۳۸۸)، معرفت به مثابه فرهنگ، جامعه‌شناسی معرفت، جدید، ترجمه: کمال خالق پناه و دیگران، تهران، پژوهشکده مطالعات فرهنگی و اجتماعی.
- ملایی توانی، علیرضا (۱۳۸۷)، درآمدی بر روش پژوهش در تاریخ، تهران، نشر نی.
- مهدی، محسن (۱۳۸۰)، «سنت عقلانی در اسلام» در فرهاد دفتری، سنت‌های عقلانی در



- اسلام، ترجمه فریدون بدره‌ای، تهران، نشر فرزان روز.
- میثمی، جولی اسکات (۱۳۹۱)، *تاریخ‌نگاری فارسی*، ترجمه: محمد دهقانی، تهران، نشر ماهی.
 - هیرشلر، کتراد (۱۳۹۵)، *تاریخ‌نگاری عربی در دوره میانه*: مؤلف به متابه کنشگر، ترجمه زهیر صیامیان گرجی، تهران، انتشارات سازمان سمت.
 - والدمن، مریلین (۱۳۷۵)، *زمانه، زندگی و کارنامه بیهقی*، ترجمه منصوره اتحادیه، تهران، نشر تاریخ ایران.
 - وايت، هایدن (۱۳۸۹)، «متن تاریخی به متابه فرآورده‌ای ادبی»، چاپ شده در *تاریخ و روایت*، ویراسته جفری رابرتس، ترجمة جلال فرزانه دهکردی، تهران، دانشگاه امام صادق.
 - یارشاطر، احسان (۱۳۸۱)، «حضور ایرانیان در جهان اسلام» در *ریچارد هوانسیان و جورج صباح*، ترجمه فریدون بدره‌ای، تهران، نشر مرکز بازناسی اسلام و ایران
 - Meiland, Jack w. (2010), ‘Historical Knowledge,’ in *A Companion to Epistemology*, Wiley-Blackwell.
 - McCullagh, C. Behan (1998), *The Truth of History*, New York and Londan, Routledge.
 - McCullagh, C. Behan (1991), ‘Can Our Understanding of Old Texts be Objective?’, *History and Theory*, Vol. 30, No. 3. pp. 302-323.
 - Al-Azmeh, Aziz, (2007), *The Times of History: Universal Topics in Islamic Historiography*, Budapest: Central European University Press.
 - Khalidi, Tarif, ‘Mu’tazilite Historiography: Maqdisī’s *Kitāb al-Bad’ wa al-Ta’rīkh*’, *Journal of Near Eastern Studies*, Vol. 35, No. 1 (Jan., 1976), pp.1-12.